

www.BibleForChildren.org

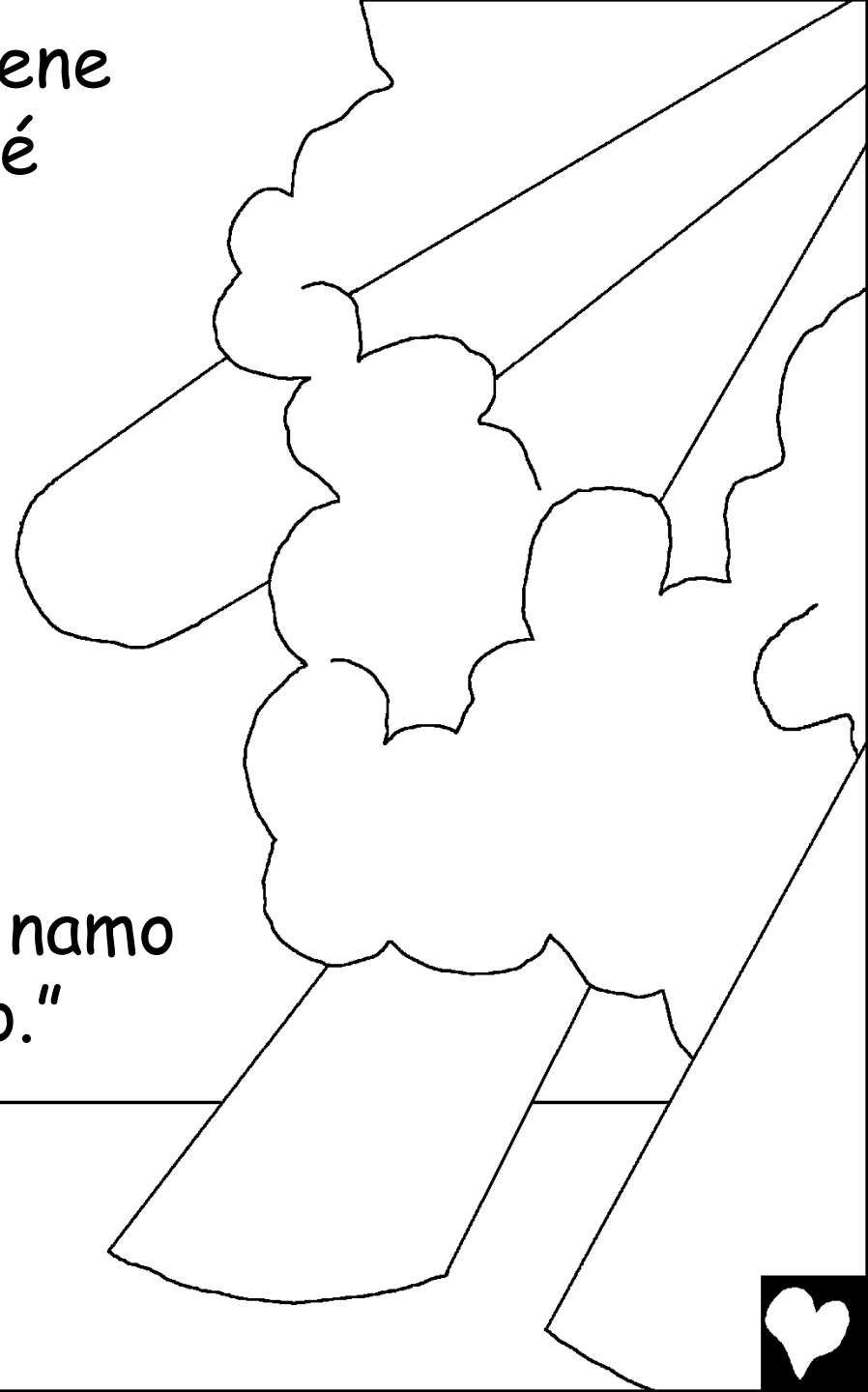
Matiu 1



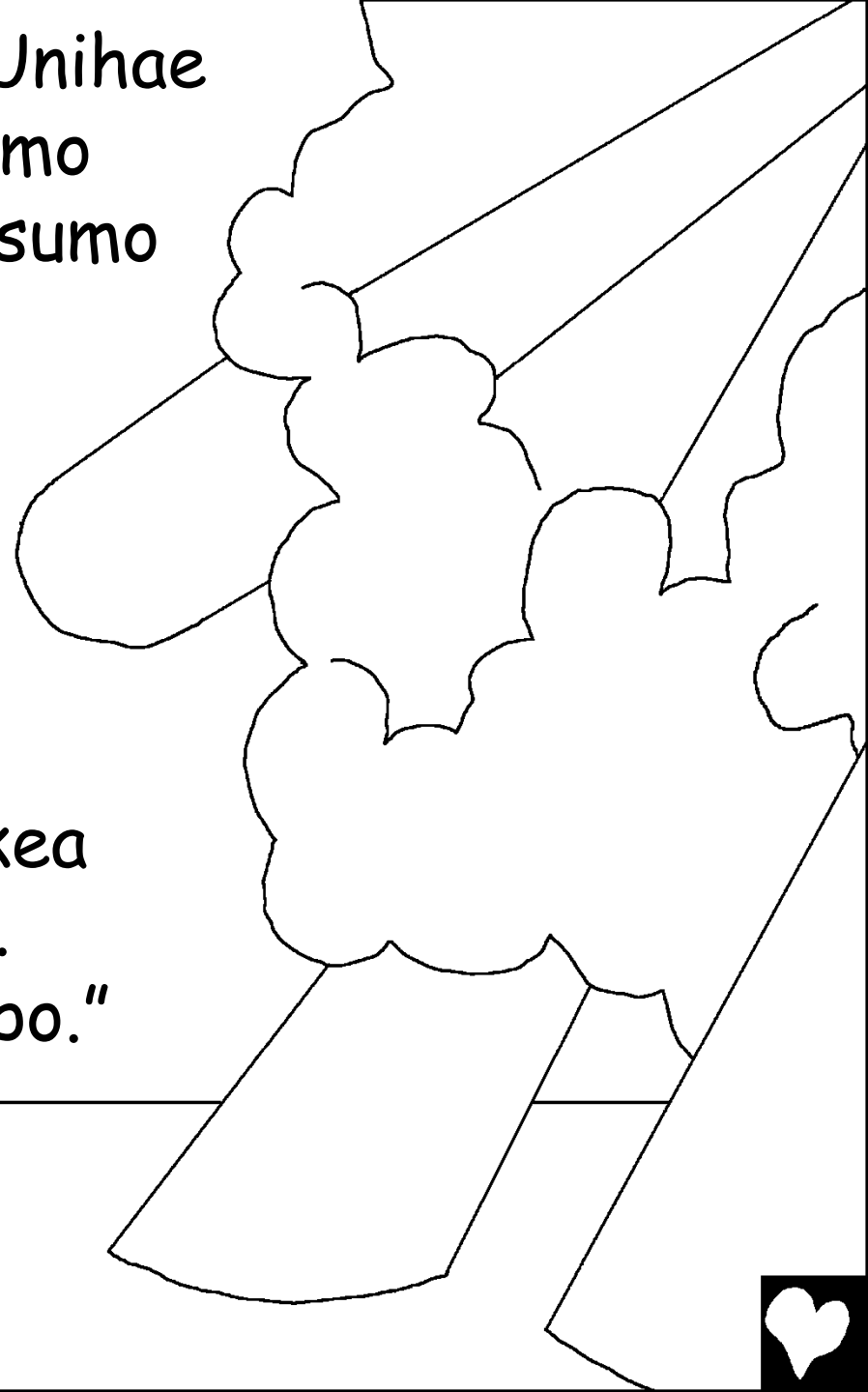
Irísapete umiraka kake ere maiya nama amo hepene
aporo meta yano motosa Keiporoaki Kotimo someraka,
“Né Kariri hauaka Nasare apea pusie. Pukua, ape á
Unihae Tefetemo aporo ira wainepe pesa a Yosefe
faserepekea rekenapo. Yosefemo hinamo faisá
Mariaki somehoko pusie.” Aisapo.



Aíyaka hemakapurakano, hepene
aporomo someraka, "Maria, né
namohokopo. Kotimo neane
arareraka makoterakanapo.
Né arareraka makoteraka
ne hokosa umihokosapo.
Umiraka kaina aporo
hokosa takapeakosapo.
Hokosa takapeakosaposane,
takaperakano e Yasu yano
motoanie. Ipi yano motosane namo
kakaro káraraka rekeakosapo."



"Yasuane Namō Kakaro Koti Unihae
Káramo hokosapo, aporo hinamo
suamo aihokosapo. Aíyaka Yasumo
ipi makasa kaua kekema
Tefete unihaeaka rea
ayiáka, e soko unihaeaka
rekeasimo Unihae Kotimo
e mareakosapo. Ayiáka
marerakano Yakopemo aporo
ira wainepe pesa á, e takapekea
unihaeaka yaiya rekeakosapo.
Unihaeaka reane fahokosafapo."



Airakano hepene aporoaki
Mariamo someraka, "Ano
aporoyaki punafonoraka
kake yia, mayiáka ano
umihokosare?" Airakano
hepene aporomo eaki
someraka, "Ho
Kotesa né akaya
á peakosapo.



Peraka, Namo Kakaro Koti
Káramo wakapuamo ne karotapikia
rekeakosapo. Karotapirakano nómo
aporo hokosa takapeakosapo.
Takapekea e Kotiyaki paoraka
kotesa taku a susu kikisiaka
rekeakosapo. Ayiáka
rekeno Kotimo
someraka, 'Né,
nōmo nī hokosapo,
aihokosapo.



Maiya amo Maria takahikia Yutía
hauaka á, ape ūria kisiakipoko
á foaka hisiapo. Ayiáka
hikia Sekaráyamo apea
pauraka, ape tua
yorokoa, Irísapeteaki
someraka, "Ano né
aseako perakayiapo."
Airakano Irísapetemo
kaikia, e hokosa
umisa kake, himura
Mahohorakarakano
kaisiapo.



Arirakano Ho Kotesa Irísapete tua
káraraka rekeno, Irísapetemo
sakepamo wáraka someraka,
“Hinamo suane Kotimo
aseraka yia, néane namo
kakaro kára arareraka
makoterakanapo. Nómo
hokosa takapeakosane
aporo hinamo suamo
eane makararaka
kekerehokosapo.”



Yasu Kereso takapesane
oyapo. Ipi kaiyia Maria ane
Yosefemo arumakasiraka
fairaka rea maiya amo,
Maria tua Ho Kotesamo
hokosa makerakano
umisapo.



Umirakano asekea Maria faisa
aporo Yosefeane ipi tau
reke, somemane motosane
kekemaraka tau keneamo
reasasamo epo
hemakapuraka,
"Maria aporo
metayaki
purakanareapo.
Asiamo eaki
kára hukuruane
aporo suamo e
makaiyanapaka
faisane tau
metakariakosapo."



Aíyaka hemakapukua reakupoko, kituamo Unihae
Kotimo hepene aporo peraka Yosefeaki
someraka, "Tefetemo aporo ira Yosefeo.
Ní hinamo Mariane arumako karekekea
metakariakopo. Ni apea Mariane
karikia punie. Ipi umisa akayane
Ho Kotesamo hokosa eaki makesapo."



"Hokosane aporo hokosa takapeakosapo.
Takaperakano e yano motoraka Yasu
yano motoanie. Yasu yano motosa
kepoamo Isiraya aporo hinamomo
makata watikisane rakiraka
risikino, i fanasinapaka
epo mafasiakosapo."



Airakano Yosefe turikia puraka Unihae Kotimo hepene
aporomo somesane kakimaka, Mariane ipi apea karikia
pusuapo. Pukua Maria hokosa takapeasiraka
kaya maiya amo, Yosefe eyaki hakāsa yao
pusuafapo. Maria umiraka kayane aporo
hokosa takaperakano asekea hokosane
yano motoraka Yasu yano motosapo.



Yasu pesane, makata ane su ayiakasiraka, wate fana
porofete aporomo Kotimo someane kaikia sawia
popasapo. Sawia popasane oyapo. "Kaisie,
hinamo sakora umiraka kakakosapo.
Umiraka kaina aporo hokosa
takapeakosapo."



“Takaperakano e yano motoraka Emánio yano
motoanie,” aiyaka Unihae Kotimo somerakano
porofete aporomo kaikia popahoareapo.
Popasane faserepesa ayareapo.
Arirakano namo meaka Emánio yano
motosa kepoane, Kotiane isuyaki
rekenapo. Aiyaka yano motosapo.



Maiya amo Rome aporo hinamo suamo kamani unihae
kárane, epo ipi yano motosa Sisa Okásatasepo. Epo Yu
aporo hinamo soko i
suane, unihaeaka
asekea reapo.



Aporo hinamo su yano motosa popahokosakipoko epo
someraka, "Re su namina apea punie." Aisapo. Asekea
rea maiya amo aporo su
namina apea yano
popahoasimo
pusuapo.



Asiamo Yosefe soko, Kariri hauaka, Nasare apeane
metakarikia, Yutía hauaka á hisiapo. Petereheme
taonea wate fana unihæ
Tefete takapesa ape á
Yosefe hikia, Yosefe
ipi Tefetemo
aporo ira



wainesasamo ipi
aporo ira kayakipoko, Petereheme taonea hisiapo.



Hinaka ipi hinamo faisa Maria umiraka kayane soko,
yano motosa popahoasimo tati hakasa hisiapo.



Hinaka Maria ipi hokosa
takapeakosa maiya
amo Petereheme
taonea kayapo.



Kimisi peraka wará apeare tapesekeno asekea
tetá saro ponomakaumo apear toapo. Toakipoko ipi
hokosa fanane aporo hokosa
takapesapo.



Takaperakano saro ponomakaumo
asane nasimo kesea taesakipoko,
hokosa pasumo taporaka
kesea motosapo.



Maiya amo Petereheme taoneane makeraka,
ereamo, saro sipi wafayamo namina
saro sipiane yaoa asekea risiapo.



Namina ayiáka asekea risike, aseane, Kotimo
hepene aporo i risia á peraka Kotimo faesane
fasereperaka, kára faerakano
asekea i namoraka risiapo.



Namoraka risikino hepene aporomo someraka, "Re
namohokopo. Repo sesehoasimo some kotesane nōmo
reaki some kakakosapo. Someane

aporo
hinamo
suamo



kairaka
sesehokosapo."



"Pipu, Tefetemo taone, Petereheme taonea,
aporo hokosa takapesa amo aporo hinamo
re suane mafasiakosapo. Unihae
Keresoane epo."



"Asiamo nōmo someraka one repo asekea
hemakapuraka, kakarohoareapo, aihokosapo.
Asiamo re puraka makata aseakosane
nōmo somerakanapo."



"Makata aseakosane oyapo. Saro ponoakaumo apea asane nasimo taesakipoko á, hokosa pasumo taporaka motosa warekeno, repo aseakosapo."



Airakano hepene aporo yakai metakira soko
pekea Kotiaki kekerreraka kesasapo.
Kesaraka, "Koti ipi kárapo."



"Ipi hepene yapura rekenapo. Hauaka wo aporoane
epo aseraka sesenapo. Aporoane auaraka
risikiasimo epo makoterakanapo."



Aíyaka kesaraka faraka i metakarikia hepene
yapura poparihisiapo. Poparihinakano saro sipi wafaya
namina susu someraka "Makata suane Kotimo isuaki
somerakasane isiapo aseako Petereheme
taonea purakapo."



Aíyaka i fofoaka pukua Mariape Yosefe
tetā kope pusuapo. Kope pukua tetā
asesapo. Asiamo saro ponomakaumo
apea asane taesakipoko, hokosa motosa
warekeno asesapo.

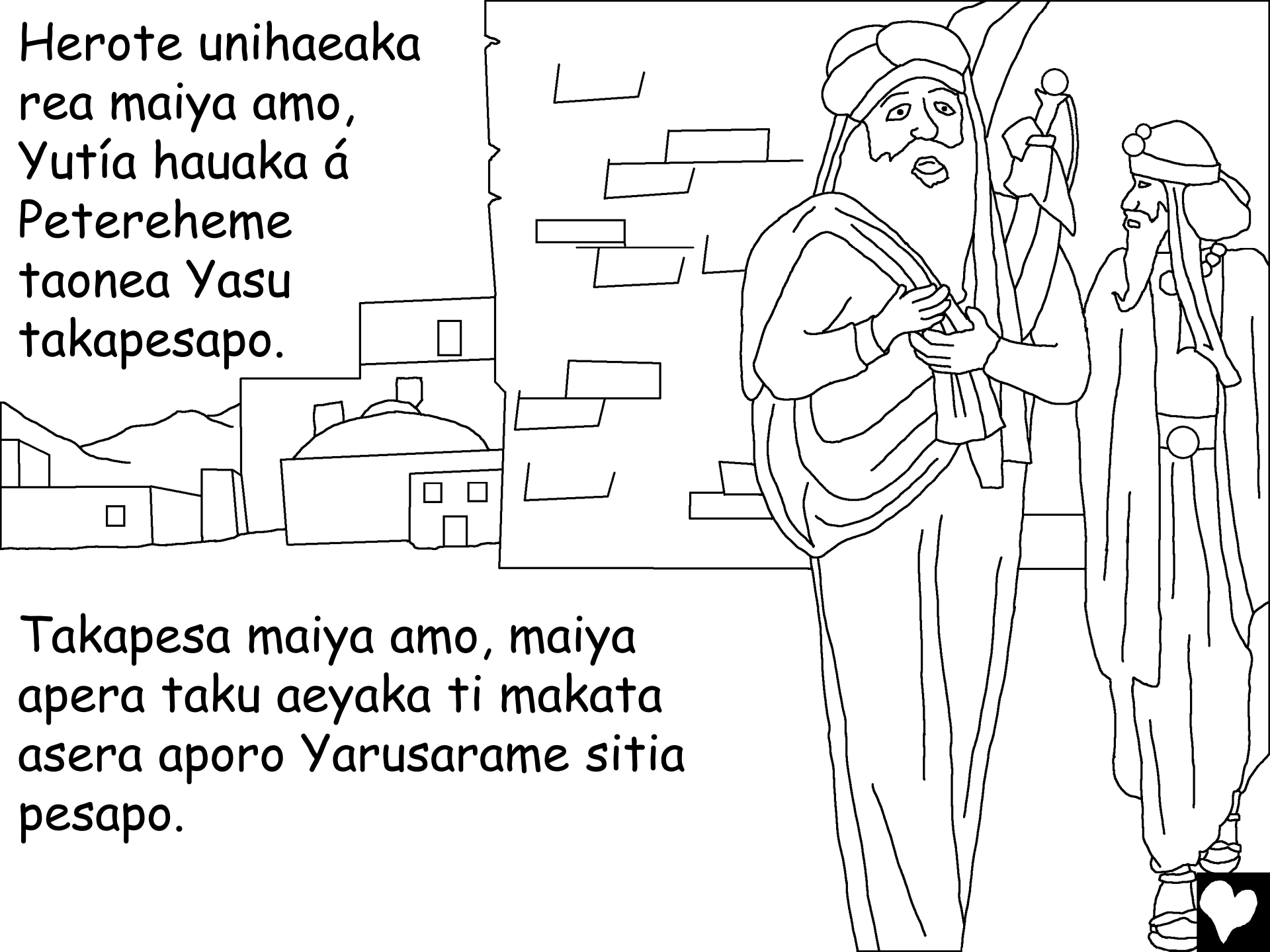


Aseraka Mariape Yosefe tetāki ipu
someraka, "Hokosa one hepene
aporomo isuaki somerakasapo."

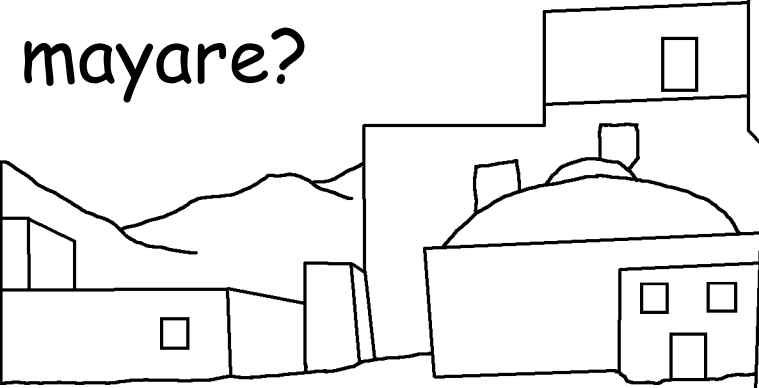


Herote unihaeaka
rea maiya amo,
Yutía hauaka á
Petereheme
taonea Yasu
takapesapo.

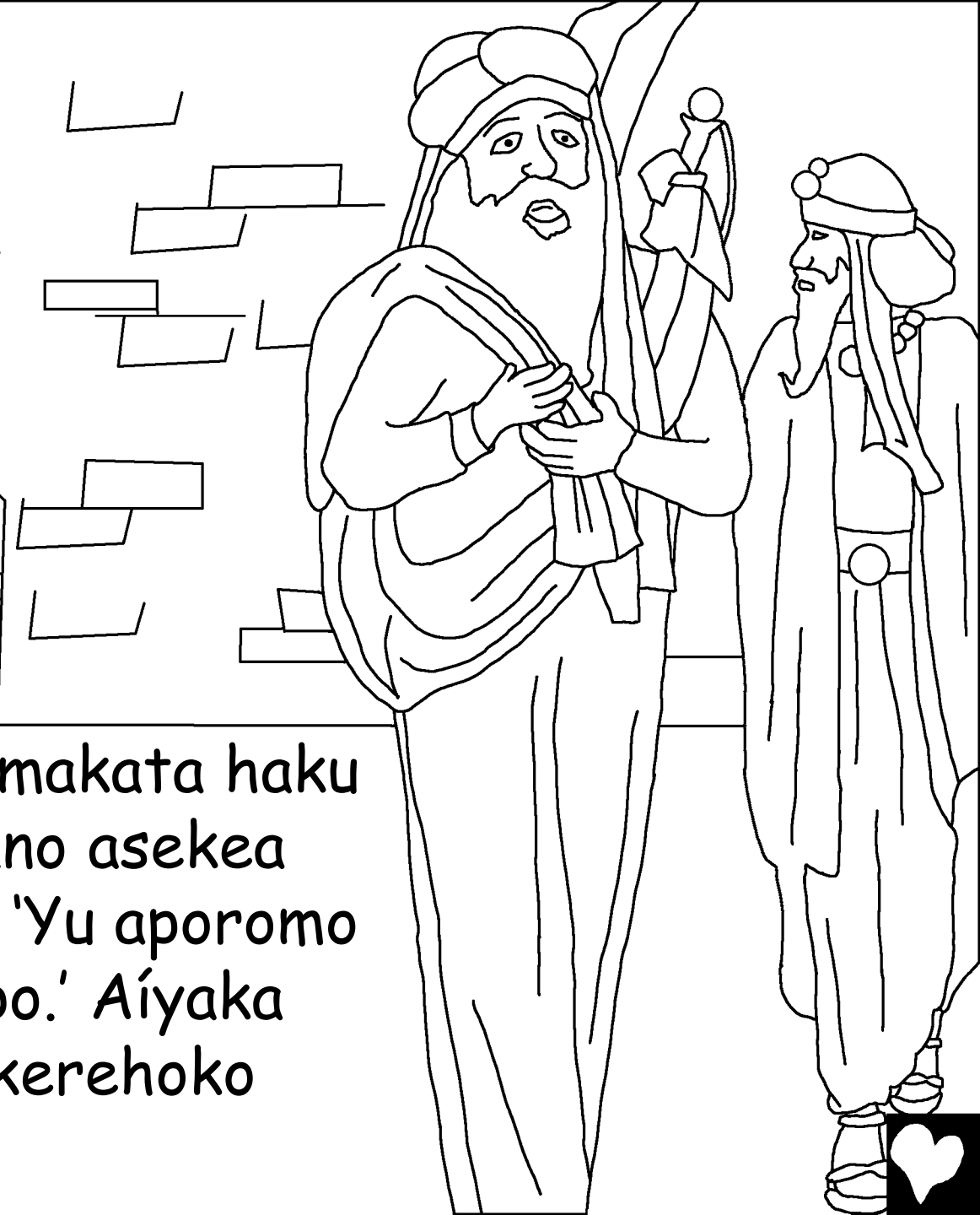
Takapesa maiya amo, maiya
apera taku aeyaka ti makata
asera aporo Yarusarame sitia
pesapo.



Pekea ipu someraka,
"Hokosa kawē
takapesane Yu
aporo unihaeaka
rekeakosane
mayare?"



Maiya apera takua ti makata haku
kumuku fasereperakano asekea
isiapo hemakapuraka, 'Yu aporomo
unihaeane takapereapo.' Aiyaka
hemakapukua eaki kekerehoko
isu perakayiapo."



Someaka farakano
Herotemo kaikia i
pusiesapo. I pusuakipoko
Herote ipi haku reke, ti
makata asera aporoane
peaesapo. Perakano iaki
someraka, "Repo ti
makatane sere mamo
asesare?" Airakano
ipu ti makata
asesa sereane
somesapo.



Somerakano
Herotemo kaikia
someraka, "Petereheme
taonea hokosa takapesane
kope pusie. Pukua hokosa
takapesane kokoa
aseraka, anoaki somehoko
poparipeanie. Nōmo soko
hokosane kekerehoko
pukusakipoko,
anoaki somehoko
poparipeanie."



Aíyaka Herotemo somerakano ipu kaikia pusuapo.
Puraka fana i maiya apera takua risike ti makata
asesane ti makata hakása
nine efera hunia rekeno
asesapo. Aseane ti makatane
fanaraka purakano ipu
asepe pusuapo. Ti
makatane hokosa
takapesa apea
erekeraka rekeno
aseraka kára
sesasapo.



Yano motosa mua soko makatane mokoā pesane yaku
kasapo. Kaka marekea i namina apea poparipuraka,

Heroteaki somehoko pusuafapo.

Asiamo kituamo "Herote aseako
pukupo." Airakano kaikia,

Herotemo apeane koaraka
ikia kara meta
aeyaka i namina
apea pusuapo.



Seseraka pukua apea yorokoa aseane, hokosa ipi
kaīyia Mariayaki kakeno asesapo. Aseraka i kakuna
porokoa toke hokosaki kekeresapo.

Ipu makata mahimuraka
taesane mokoa pekea,
hokosaki yaku kasapo. Karaka
eke koróto soko, ira
pi wape yamona yano
motosa ferekesese
soko, ira pi meta
wape yamona . . .



Aporo pesane pusuakipoko,
Yosefemo kituamo Unihae
Kotimo ipi hepene aporomo
Yosefeaki someraka, "Ne
takahikia pusie. Hokosane
rusua kukusakipoko
Herotemo kokoa
aseakosapo."



"Aserapaka hokosane
soko, hokosamo ipi kaiyiane
soko, karikia, Iyipi hauaka
teketarikia pusie. Pukua
hauaka á risike nōmo
poparipeaerakano
peanie."



Aíyaka hepene aporomo
makokorotaerakano kaikia,
ere yiamo Yosefe takahikia
hokosa soko, ipi kaīyia soko,
karikia, Iyipi hauaka á
risikiako teketarikia
pusuapo. nPukua Herote
kukusiraka hitafe rea
maiya amo i Iyipi

hauaka á
risiapo.

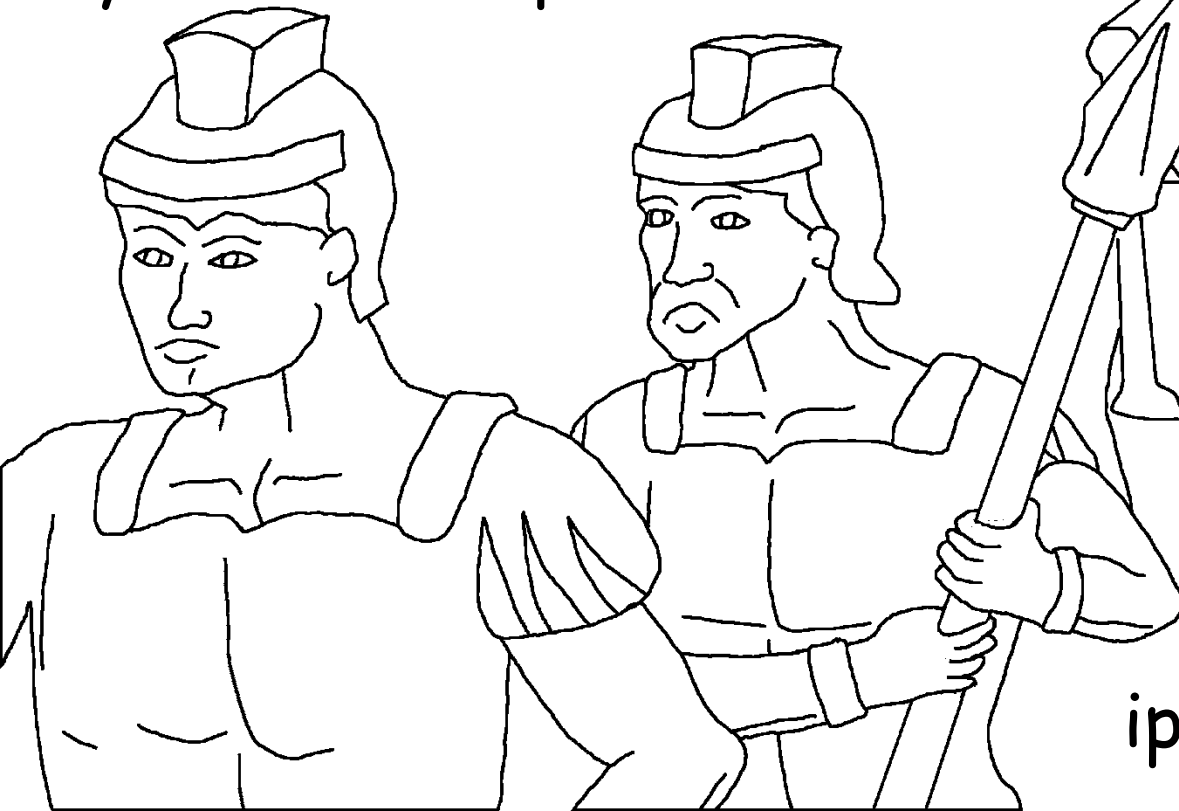


Iyipi hauaka á risikiako
pusiraka, wate fana Kotimo
somerakano porofete
aporomo kaikia poparaka,
"Iyipi hauaka aeyaka nōmo
hokosa peaerakano
peakosapo." Aíyaka
Kotimo somerakano

porofete aporomo kaikia
popasane faserepesa
ayareapo.



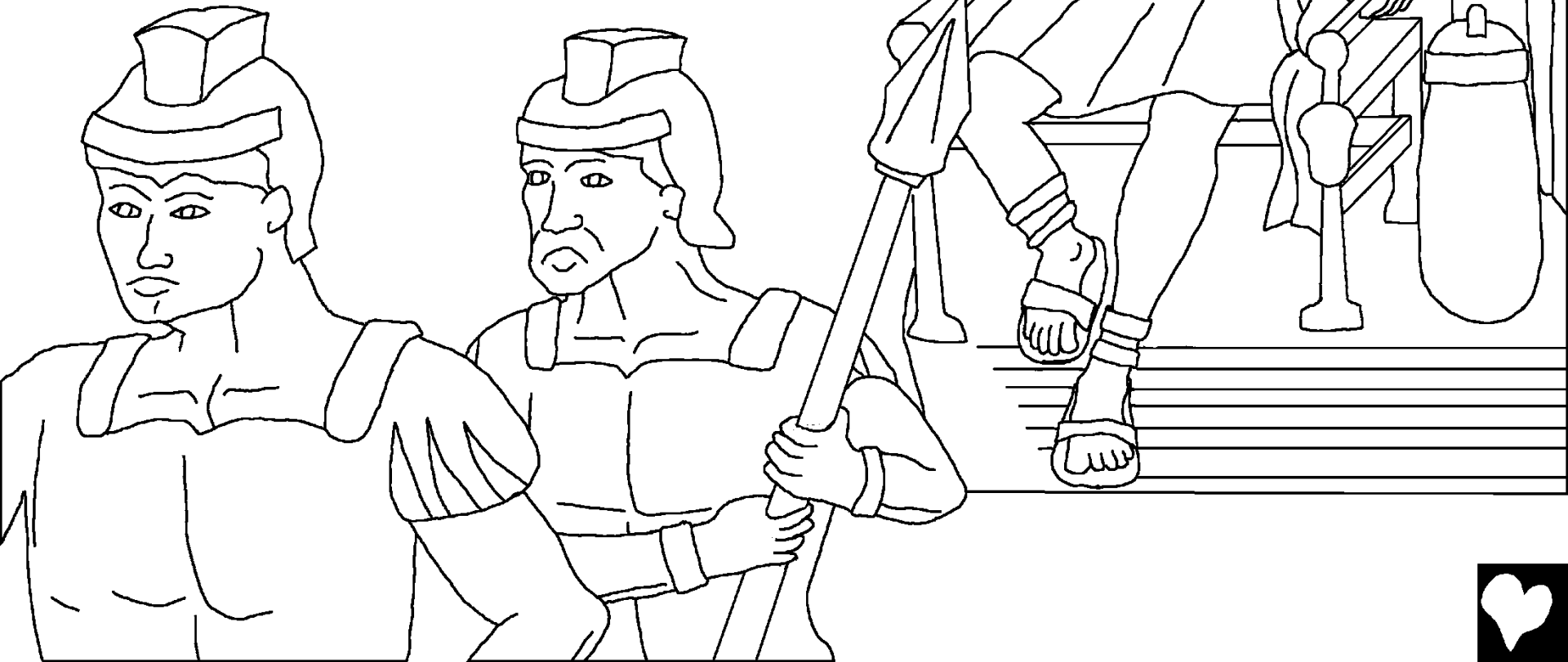
Asiamo ti makata asera
aporoane Herote rea
poparipeana fonorakano
Herotemo hemakapuraka,
"Aporoamo anoaki
kotafe hokoa rureapo."
Aíyaka hemakapuraka



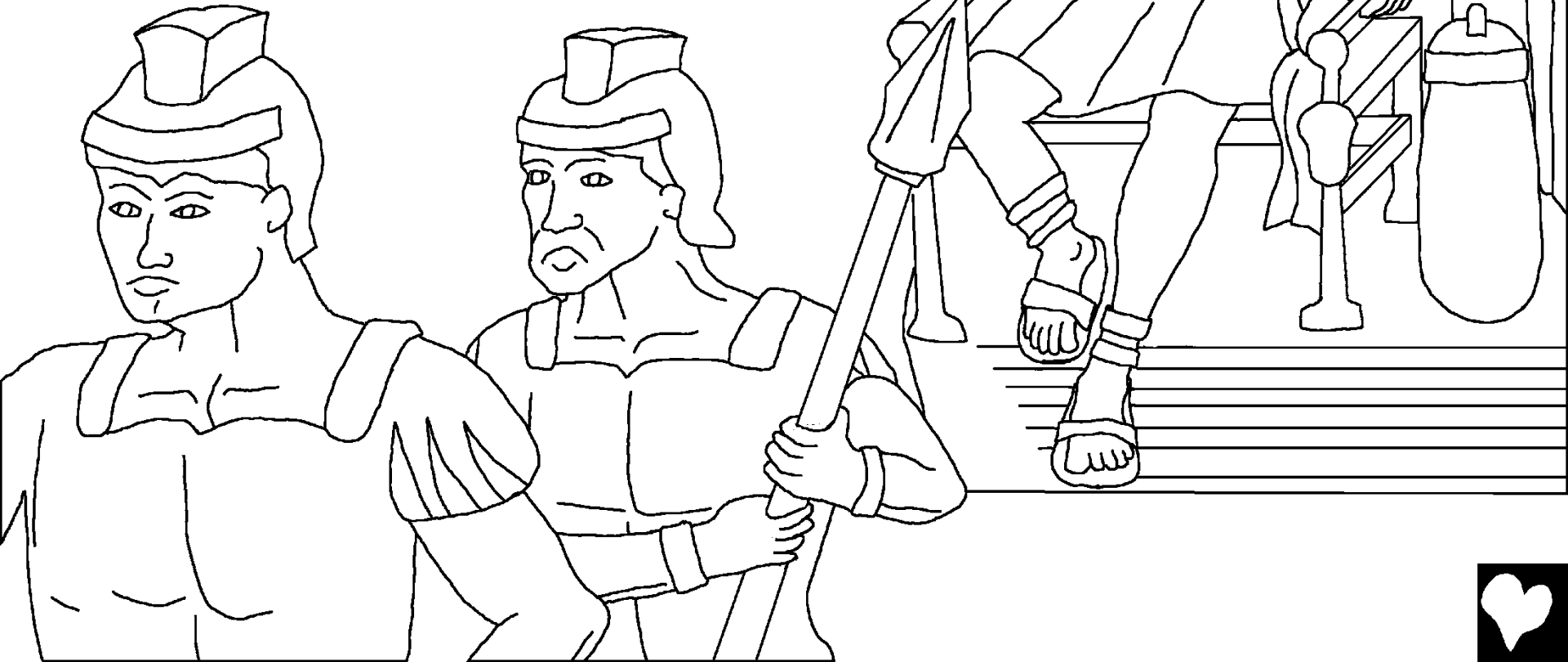
ipi kára sapesapo.



Saperaka reke epo
hemakapuraka, "Aporo
kimisi pesamo ti makata
asesa sere ane, somesa sere
hakasa yiamo Isiraya aporomo
unihaeane takapereapo."



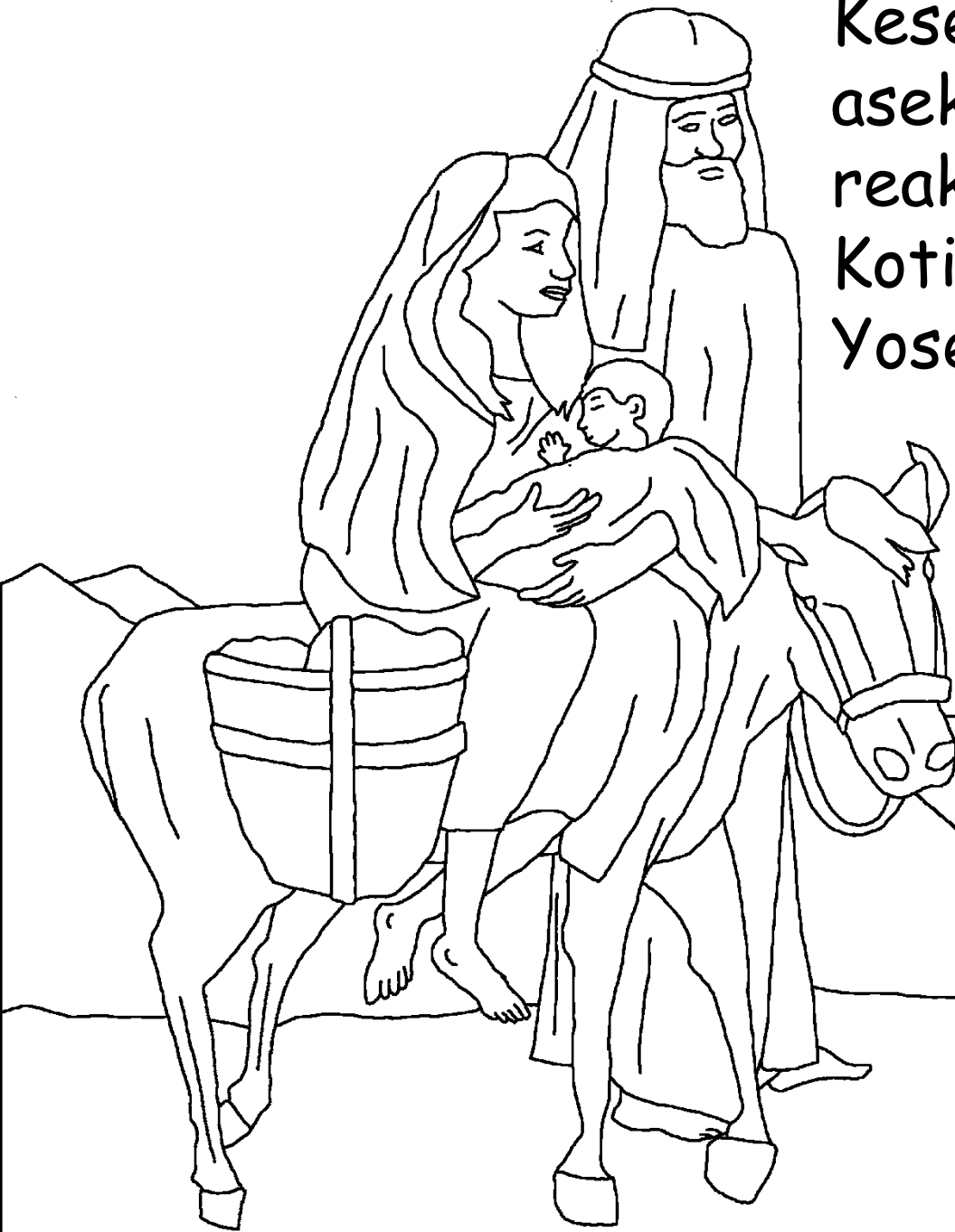
“Takapesa sere ane menorape
pekea, sere o pauanane hokosa
kapokararakasiapo.” Aíyaka
Herotemo hemakapuraka
someraka, “Hokosa
kapokarasane soko, apapusane
soko suane rukua fahoanie.”



Petereheme taonea soko,
Petereheme taone makeraka
á risiane soko, aporo hokosa
suane rukua fahoanie."



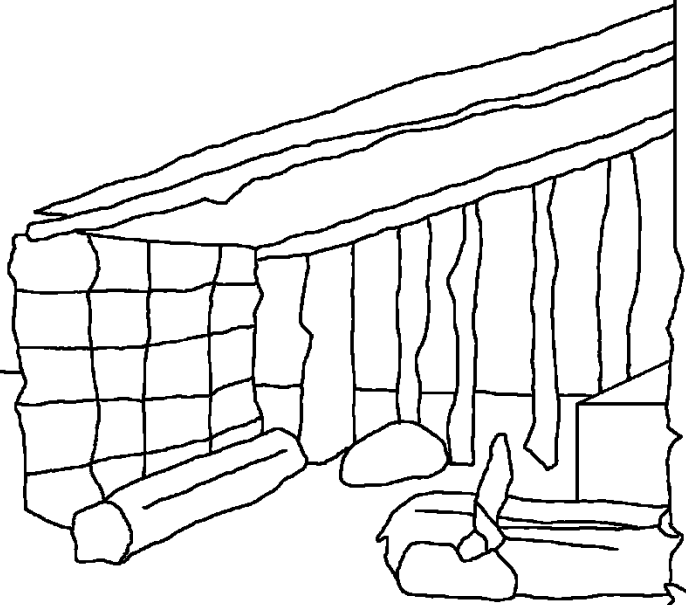
Keseke Herote kurakano
asekea, Yosefe Iyipi hauaka
reakipoko kituamo Unihae
Kotimo hepene aporo pekea
Yosefeaki someraka, "Ne
takahisie. Aporo hokosa
kukusimo rukusapoko
hemakapukua rea
aporoane kusuapo."



"Kusuasamo hokosa soko,
hokosamo ipi kaīyia soko,
karikia hisie. Hikia Isiraya
hauaka á risikiako
poparihisie."



Poparihinaka kaiyiáne
Herotemo maeya
Akerease ipi ata
finihaoa reke,



Yutía hauaka á unihaeaka
rekenapakano kaisiapo.



Kaikia Yosefe Yutía
hauaka á pukusane
karekekea reapo.
Karekekea reakipoko
kituamo Yutía
hauaka



á hiakoporakano, Kariri
hauaka á pusuapo. Pukua
Nasare apea risikiako pusuapo.



Risikiako pusuane
pusiraka, wate fana
porofete aporo
metakiramo
somesane
oyapo.



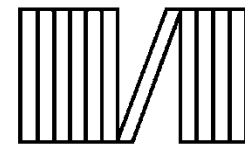
"E Nasare aporopo,
aíyaka aporo suamo aihokosapo."
Aíyaka porofete aporomo
somesane faserepesa ayareapo.



Asiamo hauaka wo aporo hinamo su
risiane Kotimo himu tumurumo
hemakapusuasamo ipi hokosa
hakása yine pusiesapo.
Pusierakano ipi hokosa
pesapo.



Perakano aporo hinamomo eaki himu
hakásaraka hemakapukua risiane
eyaki yaiya risikiakosapo. Iane
hurupukusafapo.



Rome 3:23

Aporo hinamo suamo watikiaka rakirapo. Asiasamo Kotiane namo kakaro faesa koteaka reasasamo, epo faesa kotesane aporo hinamo su fesonoraka risikinapo.

Rome 6:23

Arirakano makata watikisa amo ipi aporo raipaki makata ropo karapo. Makata ropo ane Heao hauaka ayapo. Asiane Kotimo ipi aporo raipaki yaiya rerane yaku karapo. Unihae Yasu Keresoaki isiapo kataka marekea risikino, Yasu Kereso aeyaka Kotimo yaiya rerane isuaki karápo.

Hipuru 9:27

Arirakano makata faserepeakosane Kotimo murikimaka maresane oyapo. Aporomano yape hakása kurapo. Aporomanoane kurakano keseke Kotimo takekea hukurukua parakuhokosapo.



Efesase 2:8,9

Asiamo Kotimo isu makoteraka yaku ararenasamo isu mafasisiapo. Repo namina yia mafasisifareapo. Mafasirane Keresoaki himu hakásaraka hemakapukua risikino Kotimo yaku mafasisiapo. Repo makata koteaka rakisiakipoko Kotimo mafasisiafapo. Epo reane mafasisiakipoko repo namina yano motosane makáraraka rupiaka somehokopo. Repo namina yia mafasisiafapo. Kotimo ipi hákasamo reane mafasisiapo.

Rome 10:9,10

Asiamo aporo hinamo suamo kaiyisimo nómo someraka, "Unihaeane Yasu ipipo," aiyaka somerakano, nómo himu hakásaraka hemakapuraka, "Kotimo maturikia taesane Yasu ipipo." Aiyaka himu hakásaraka hemakapurakano, néane Kotimo mafasiakosapo. Watikiaka rakira takua Kotimo né mafasiakosapo.



Aporomo ipi himumo Yasu Keresoaki hemakapusuane
Kotimo aseraka someraka, "Aporoane ereketae
rekenapo." Aíyaka Kotimo ipi ereketaenane aporoaki
karápo. Arirakano aporoamo himumo hemakapukua
akaimo someraka, "Yasu Keresoaki nōmo himu
hakásaraka hemakapukua rekenapo." Airakano aporoane
Kotimo mafasirapo.

Yone 3:16,17

Asiamo hauaka wo aporo hinamo su risiane Kotimo himu
tumurumo hemakapusuasamo ipi hokosa hakása yine
pusiesapo. Pusierakano ipi hokosa pesapo. Perakano aporo
hinamomo eaki himu hakásaraka hemakapukua
risiane eyaki yaiya risikiakosapo. Iane
hurupukusafapo. Kotimo ipi hokosamo aporomano
fanasihokosakipoko pusiesafapo. Aporomano
mafasiakosakipoko pusiesapo.



1 Yone 5:11-13

Arirakano Kotimo makata tarisiane oyapo. Kotimo ipi yaiya rerane isuaki kasapo. Isiapo Kotimo hokosaki kataka marekea risikino yaiya risikiakosapo.

Kotimo hokosa Yasuaki kataka marekea risia aporo hinamoane yaiya risikiakosapo. Arirakano Kotimo hokosa Yasuaki kataka marekea risikiana fonona aporo hinamoane i yaiya risikiakosafapo. Kotimo hokosa Yasu Keresoaki repo himu hakásaraka hemakapukua risikino, re yaiya risikiakosapo. Ane repo hemakapusimo ano Yonemo sawi one reaki poparaka makerakarapo.



Matiu 1-2; Ruki 1-2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: M. Maillot
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.

Fasu Bible (faa) © 2013, Wycliffe Bible Translators,
Inc. All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/FAAWBT/MAT/1>

©2026 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

